

**ARRÊTÉ Z-10 (2021-12)**

**ARRÊTÉ MODIFIANT L'ARRÊTÉ  
DE ZONAGE DE LA VILLE DE DIEPPE**

En vertu des pouvoirs que lui confère la *Loi sur l'urbanisme*, L.N.-B. 2017, ch.19, le conseil municipal de Dieppe, édicte ce qui suit :

*L'Arrêté de zonage de la Ville de Dieppe*, soit l'Arrêté Z-10 (2021), édicté le 12 avril 2021 et déposé au bureau d'enregistrement du comté de Westmorland sous le n° 41173189 le 15 avril 2021, est modifié comme suit :

L'annexe A intitulée « *Carte de zonage de la Ville de Dieppe* » et mentionnée dans le corps de l'Arrêté de zonage est modifiée par la carte ci-jointe à titre d'annexe A-8.

**Première lecture par son titre : Le 15 octobre 2024**

**Deuxième lecture par son titre : Le 15 octobre 2024**

**Lecture dans son intégralité : Le 28 octobre 2024**

**Troisième lecture par son titre  
et adoption : Le 28 octobre 2024**

**BY-LAW Z-10 (2021-12)**

**BY-LAW TO AMEND THE  
CITY OF DIEPPE ZONING BY-LAW**

The Council of the City of Dieppe under the authority vested in it by the *Community Planning Act*, S.N.B. 2017, c.19, enacts as follows:

The *City of Dieppe Zoning By-Law*, being By-Law Z-10 (2021), enacted on the 12<sup>th</sup> day of April 2021 and filed in the Westmorland County Registry Office as Number 41173189 on April 15, 2021, is hereby amended as follows:

Schedule A entitled "*City of Dieppe Zoning Map*", whenever it is mentioned in the text of the Zoning By-Law is amended by the map hereto attached as Schedule A-8.

**First reading by title: October 15, 2024**

**Second reading by title: October 15, 2024**

**Reading in its entirety: October 28, 2024**

**Third reading by title  
and enactment: October 28, 2024**

---

**Yvon Lapierre, Maire / Mayor**

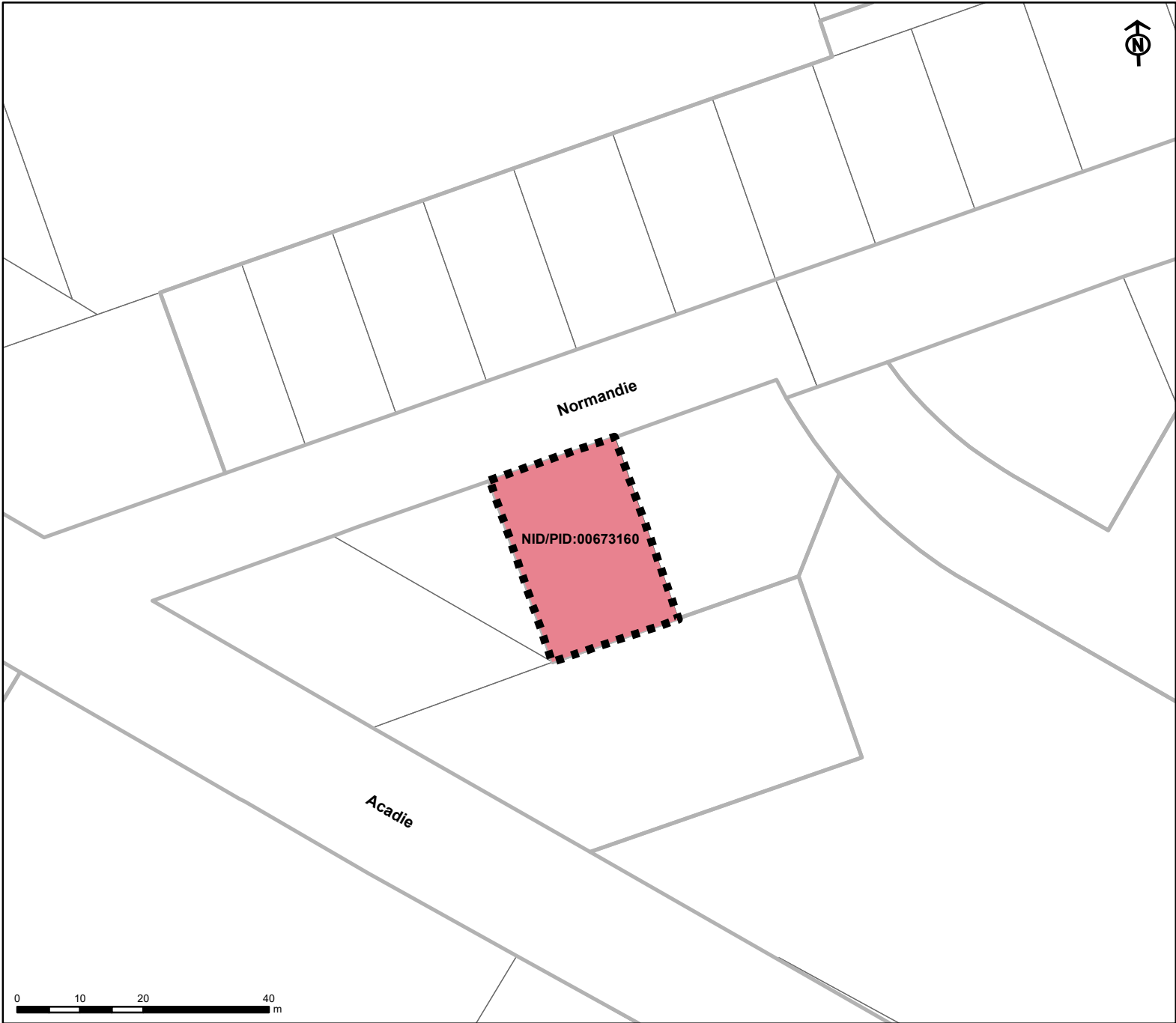
---

**Marc Melanson, Greffier / Clerk**

**NIDs / PIDs : 00673160**  
**Propriétaire / Owner : 718534 N.B. Inc.**  
**Municipalité /Municipality : Ville de / City of Dieppe**  
**333, av. Acadie Ave.**  
**Dieppe, NB E1A 1G9**

# Carte de zonage de la Ville de Dieppe City of Dieppe Zoning Map

## Annexe/Schedule A-8





### Modification au zonage / Zoning Change

Modification au zonage de RU (résidentielle urbaine)  
à CC (commerciale du quartier central des affaires).

Zone change from RU (Residential Urban)  
to CC (Commercial Central Business District).

RU → CC

### Légende / Legend

-  Changement de RU à CC  
Change from RU to CC
-  Zonage  
Zoning